

ZMLUVA O DIELO NA VYTVORENIE WEBOVEJ STRÁNKY, LICENČNÁ ZMLUVA A POSKYTOVANIE WEBHOSTINGOVÝCH SLUŽIEB

podľa § 269 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z.z. (Autorský zákon) v znení neskorších predpisov

Zmluvné strany:

Zhotoviteľ	Kohanz s.r.o.
Sídlo	Sládkovičova 44, 920 01 Hlohovec
Štatutárny orgán	Ali Mohammad Shokri, konateľ
IČO	50 455 281
DIČ	2120329090
IČ DPH	nie je platcom DPH
Bankové spojenie	Tatra banka, a.s.
Číslo účtu	SK09 1100 0000 0029 4904 0999
Zapísaný v obchodnom registri Okresného súdu Trnava, oddiel Sro, vložka 38212/T	

(ďalej len „zhotoviteľ“)

Objednávateľ	Malokarpatské partnerstvo o.z.
Sídlo	Kátlovce 1, 919 55 Kátlovce
Štatutárny orgán	Pavol Johanes, predseda
IČO	45 013 373
DIČ	2022615672
IČ DPH	nie je platcom DPH

(ďalej len „objednávateľ“)

I Úvodné ustanovenia

- 1) Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje uvedené v záhlaví tejto zmluvy sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení takejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.
- 2) Zhotoviteľ prehlasuje, že spĺňa všetky podmienky a požiadavky v tejto zmluve stanovené a je oprávnený túto zmluvu uzatvoriť a riadne plniť záväzky v nej obsiahnuté, najmä poskytnúť objednávateľovi služby podľa tejto zmluvy a špecifikácie diela – príloha č. 1. a webhostingové služby podľa prílohy č.2.
- 3) Objednávateľ prehlasuje, že spĺňa všetky podmienky a požiadavky v tejto zmluve stanovené, je oprávnený túto zmluvu uzatvoriť a riadne plniť záväzky v nej obsiahnuté a je oprávnený s obsahom diela nakladať spôsobom, aký je predpokladaný podľa tejto zmluvy, alebo si takéto oprávnenie zabezpečiť.

II Predmet zmluvy

- 1) Predmetom zmluvy je záväzok zhotoviteľa zhotoviť webovú stránku a jej dodanie pod názvom „mpmas.sk“ (ďalej len „Dielo“) bližšie špecifikovanej v prílohe č. 1 – Špecifikácia diela, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy a poskytovanie technickej podpory, ktorá je určená v prílohe č.2, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 2) Objednávateľ sa zaväzuje prevziať dielo a zaplatiť dohodnutú cenu.
- 3) Zhotoviteľ sa zaväzuje vytvoriť dielo podľa pokynov objednávateľa a po jeho riadnom odovzdaní poskytovať technickú podporu podľa prílohy č.2.
- 4) Poskytovateľ je povinný podľa podmienok dohodnutých v tejto Zmluve zabezpečiť plnú funkčnosť diela a riadnu prevádzku internetovej stránky umiestnenej na adrese www.mpmas.sk (ďalej len „dielo“) a poskytovať podporu a servisné služby súvisiace s prevádzkou diela, a to poskytovať nasledovné:
 - a) Podporu a servisné služby v rozsahu prílohy č. 2,
 - b) Sprostredkované webhostingové služby, ktorých súčasťou je zabezpečenie nepretržitého prístupu verejnosti k dielu a zabezpečenie jeho dostupnosti pre verejnosť bez časového obmedzenia.

III Práva a povinnosti objednávateľa

- 1) Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť zhotoviteľovi všetky informácie potrebné pre riadne a včasné zabezpečenie vytvorenia diela.
- 2) Objednávateľ je oprávnený počas vytvárania diela upresňovať zhotoviteľovi svoje požiadavky na dielo a na jeho technické kritériá, ale len v rámci podmienok uvedených v špecifikácii diela dohodnutej v prílohe č. 1 tejto zmluvy – Špecifikácia diela.
- 3) Dielo je vlastníctvom objednávateľa a je oprávnený s ním disponovať v zmysle licenčných podmienok uvedených v čl. VII. tejto zmluvy.
- 4) Objednávateľ má právo informovať sa o priebežnom stave vytvárania diela, respektíve reklamovať jeho jednotlivé časti, ak nie sú v súlade s touto zmluvou alebo s prílohou č. 1 tejto zmluvy – Špecifikácia diela.
- 5) Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi za zabezpečenie diela odmenu vo výške a spôsobom uvedeným v čl. VIII. tejto zmluvy.

IV Práva a povinnosti zhotoviteľa

- 1) Zhotoviteľ zabezpečí vytvorenie diela podľa špecifikácie dohodnutej v prílohe č. 1 tejto zmluvy – Špecifikácia diela.
- 2) Konečná verzia diela bude zhotoviteľom dodaná objednávateľovi v čase dohodnutom podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy – Špecifikácia diela.
- 3) Zhotoviteľ je oprávnený a povinný písomne upozorniť objednávateľa na nevhodné požiadavky počas vytvárania diela, ktoré nie sú v súlade s parametrami uvedenými v zadaní.
- 4) V prípade ak zhotoviteľ pre vytvorenie diela použije iné diela iných autorov, je povinný zabezpečiť, aby takýmto konaním nedošlo k neoprávnenému zásahu do akýchkoľvek práv tretích osôb, a zároveň je povinný zabezpečiť pre objednávateľa sublicenciu v prospech objednávateľa, a to v rovnakom rozsahu ako poskytuje zhotoviteľ licenciu objednávateľovi v zmysle tejto zmluvy. V prípade porušenia uvedenej povinnosti zodpovedá zhotoviteľ za spôsobenú škodu objednávateľovi.

V Odovzdanie diela

- 1) Riadne odovzdanie diela bude osvedčené písomným Protokolom o odovzdaní a prevzatí diela, ktorý podpíšu obe zmluvné strany po dodaní diela zo strany zhotoviteľa. Preberací protokol bude obsahovať prehlásenie objednávateľa, že dielo prevzal.
- 2) Dňom podpísania preberacieho protokolu podľa prílohy č. 2 tejto zmluvy sa objednávateľ stáva vlastníkom diela.
- 3) Miestom dodania diela je sídlo objednávateľa Kátlovce 1, 919 55 Kátlovce.

VI Záruka, zodpovednosť za vady a škody

- 1) Zhotoviteľ poskytuje záruku, že dodané dielo má ku dňu podpisu Protokolu o odovzdaní a prevzatí diela funkčné vlastnosti popísané v špecifikácii – prílohe č. 1.
- 2) Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré sa na diele vyskytnú v čase jeho odovzdania objednávateľovi a 24 mesiacov od jeho odovzdania. Zhotoviteľ nezodpovedá za chyby, ktoré vzniknú nesprávnym manipulovaním s dielom, zásahom tretích strán alebo vyššej moci.
- 3) Zhotoviteľ garantuje funkčnosť a správnosť zobrazovania diela len na desktopových verziách internetových prehliadačov Internet Explorer, Firefox, Safari a Chrome vo verziách aktuálnych ku dňu dodania diela.
- 4) Zhotoviteľ ručí za finančné, materiálne alebo iné škody spôsobené Objednávateľovi nefunkčnosťou alebo poruchou diela maximálne do výšky ceny diela podľa tejto zmluvy.
- 5) Nahlásenie problému sa realizuje e- mailom na kohanz.sk@gmail.com .
- 6) V prípade, že v záručnej lehote budú zistené nedostatky alebo závady a objednávateľ o tom zhotoviteľa písomne upovedomí, zhotoviteľ bezodkladne a na vlastné náklady, podľa vlastného výberu schváleného objednávateľom, podnikne potrebné opatrenia na odstránenie týchto závad.

VII Autorské právo, licenčná zmluva

- 1) Zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi súhlas na použitie diela v neobmedzenom rozsahu a na dobu neurčitú. Táto licencia je udelená ako nevýhradná.
- 2) Objednávateľ je oprávnený použiť dielo iba nasledovnými spôsobmi:
 - a) verejným vystavením diela prostredníctvom siete internet,
 - b) používaním diela objednávateľom na obchodné účely, na poskytovanie informácií a reklamu.
- 3) Zhotoviteľ vyhlasuje, že podľa autorského zákona je oprávnený udeliť objednávateľovi licenciu. Nepravdivosť tohto vyhlásenia zhotoviteľa zakladá povinnosť náhrady škody.
- 4) Dodané dielo alebo niektoré jeho časti môžu byť dielom podľa zákona č. 185/2015 (ďalej ako "Autorský zákon"), resp. môžu byť iným predmetom práva duševného vlastníctva.
- 5) Zmluvné strany sa dohodli, že Zhotoviteľ udeľuje Licenciu bezodplatne, t.j. že zhotoviteľovi nevznikne za poskytnutie Licencie nárok na žiadnu odplatu okrem tej, ktorá mu prislúcha.

VIII Cena a platobné podmienky

- 1) Objednávateľ sa zaväzuje za zabezpečenie diela a licenciu, poskytovanie webhostingových služieb zaplatiť zhotoviteľovi celkovú odmenu vo výške **9.400,- EUR** rozdelenú do dvoch samostatných častí, a to cena za vytvorenie diela v zmysle prílohy č.1 tejto zmluvy je **1.200,- EUR** a cena za poskytovanie technickej podpory v zmysle prílohy č. 2 tejto zmluvy je **8.200,- EUR** (ďalej len „odmena“).
- 2) Zmluvné strany sa dohodli, že v cene diela sú zahrnuté všetky náklady ako aj udelenie autorských práv (súhlas na použitie diela - licencia)
- 3) Odmena je splatná do 30 dní odo dňa dodania diela na základe zhotoviteľom vystavenej faktúry.
- 4) Faktúra musí obsahovať náležitosti podľa § 71 ods. 2 Zákona č. 222/2004 Z.z.. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti podľa vyššie uvedeného alebo faktúra nebude v súlade s predmetom zmluvy objednávateľ má právo vrátiť zhotoviteľovi faktúru bez zaplatenia do termínu splatnosti na prepracovanie. Nový termín splatnosti faktúry začína plynúť dňom doručenia opravenej faktúry.
- 5) Fakturovaná čiastka sa považuje za uhradenú dňom, v ktorom došlo k pripísaniu fakturovanej čiastky na účet zhotoviteľa.
- 6) Objednávateľ má právo pozastaviť platby zhotoviteľovi v prípade omeškania plnenia predmetu/predmetov zmluvy, a to o dobu omeškania.
- 7) Ceny podľa zmluvy sú nemenné a pevné. Zmena dohodnutých cien je možná iba vzájomnou dohodou alebo v prípade zmien rozsahu predmetu zmluvy nad rámec tejto zmluvy požadovaných objednávateľom. Úpravy ceny je možné riešiť len písomnými dodatkami k tejto zmluve.

IX Ostatné dojednania

- 1) Zmluvné strany súhlasia, aby oprávnení zamestnanci Pôdohospodárskej platobnej agentúry, Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky, orgánov Európskej únie a ďalšie oprávnené osoby, v súlade s právnymi predpismi Slovenskej republiky a predpismi Európskej únie, vykonali voči zmluvným stranám kontrolu/audit dokumentácie a vecnú kontrolu skutočností súvisiacich s vykonaním obstarávania na predmet plnenia podľa tejto zmluvy, skutočností súvisiacich s realizáciou predmetu plnenia podľa tejto zmluvy a skutočností súvisiacich s poskytnutím nenávratného finančného príspevku na základe Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku uzavretej s Pôdohospodárskou platobnou agentúrou. Zmluvné strany sa zaväzujú kontrolu strpieť a poskytnúť týmto osobám nevyhnutnú súčinnosť.
- 2) V prípade omeškania Zhotoviteľa s jeho povinnosťou dodať dielo riadne a včas je Objednávateľ oprávnený uplatniť si voči Zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% denne z celkovej sumy Odmeny za každý deň omeškania. V prípade omeškania nad 30 dní má Objednávateľ nárok na zmluvnú pokutu vo výške 2.000,- EUR. Ustanovenia o zmluvnej pokute podľa predchádzajúcej vety týmto nie sú dotknuté.
- 3) V prípade omeškania Objednávateľa s jeho povinnosťou riadne a včas uhradiť Zhotoviteľovi Odmenu v súlade s článkom VIII ods. 3 tejto zmluvy, má Zhotoviteľ nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05% z celkovej sumy Odmeny za každý deň omeškania.

X
Čas dodania diela a služieb

- 1) Dielo podľa tejto zmluvy bude dodané objednávateľovi podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy – Špecifikácia diela.
- 2) Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť a dodať dielo objednávateľovi podľa čl. II. tejto zmluvy najneskôr do 30.09.2019.
- 3) Dielo musí spĺňať všetky náležitosti funkčného diela podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy.

XI
Záverečné ustanovenia

- 1) Táto zmluva, ako i práva a povinnosti, ktoré vznikli na základe tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou sa riadia zákonom č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, zákonom č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov, ako aj ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území SR.
- 2) Táto zmluva predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán o predmete tejto zmluvy.
- 3) Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpísania zmluvnými.
- 4) Pokiaľ boli práce na diele ukončené a dielo nie je možné dotvoriť z dôvodov na strane objednávateľa, alebo ak objednávateľ aj napriek výzve zhotoviteľa ani po uplynutí dodatočnej lehoty neposkytol potrebnú súčinnosť pre dokončenie diela, považuje sa dielo za dokončené a v zmysle článku V. za riadne odovzdané objednávateľovi momentom, kedy zhotoviteľ zabezpečil na diele vykonanie všetkých úkonov, ktoré mali byť vykonané, resp. zabezpečil všetky tie úkony smerujúce k dotvoreniu diela, ktoré sa vzhľadom na nedostatočnú súčinnosť objednávateľa, mohli vykonať.
- 5) Dielo sa považuje za riadne odovzdané podľa článku V. od momentu, kedy je zhotoviteľom dodávaná akákoľvek časť diela umiestnená na webovú doménu mpmas.sk. Tým nie je dotknutá povinnosť zhotoviteľa po tom, čo odpadnú prekážky, pre ktoré nebolo možné z dôvodov na strane objednávateľa vykonať všetko, na čom sa podľa tejto zmluvy dohodli, splniť svoje záväzky podľa tejto zmluvy.
- 6) Obsah tejto zmluvy je možné meniť alebo dopĺňať len formou očíslovaných písomných dodatkov, podpísaných štatutárnymi zástupcami oboch zmluvných strán.
- 7) Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1 - Špecifikácia diela a Príloha č.2 – technická podpora.
- 8) Zmluvné strany prehlasujú, že v prípade akýchkoľvek sporov, ktoré vznikli pri plnení tejto zmluvy je rozhodným právom Právny poriadok Slovenskej republiky a rozhodným súdom príslušný súd v SR.
- 9) Táto zmluva je uzatvorená v dvoch vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorej každé vyhotovenie má platnosť originálu a každá zmluvná strana obdrží po jednom vyhotovení.
- 10) Zmluvné strany súhlasne konštatujú, že si túto zmluvu dobre prečítali a na znak súhlasu s jeho obsahom dobrovoľne podpísali.

ZHOTOVITEĽ:

Meno Ali Mohammad Shokri
Funkcia: konateľ Kohanz s.r.o.

Dátum a Podpis 17. SEP. 2019



OBJEDNÁVATEĽ:

Meno Pavol Johanes
Funkcia: predseda Malokarpatského partnerstva, o.z.

Dátum Podpis

20. 9. 19



Príloha č.1 - ZMLUVA O DIELO NA VYTVORENIE WEBOVEJ STRÁNKY, LICENČNÁ ZMLUVA A POSKYTOVANIE WEBHOSTINGOVÝCH SLUŽIEB

Špecifikácia diela

Webová stránka www.mpmas.sk bude obsahovať minimálne:

- Domov – hlavná stránka
- Aktuality/novinky
- Pozvánky (semináre MAS, workshopy, kultúrne, spoločenské a športové podujatia..)
- O MAS (informácie o MAS Malokarpatské partnerstvo o.z. – história, prehľad členov s kontaktmi, zaujímavosti územia, cestovný ruch, technická a sociálna infraštruktúra, príklady dobrej praxe a pod.)
- Dokumenty MAS (stratégia, povinné zverejňovanie, zmluvy, faktúry, objednávky..)
- Fotogaléria (podľa albumov a akcií)
- Kontakty (adresa, mapa, e-mail, tel.kontakty)

Príloha č.2 - ZMLUVA O DIELO NA VYTVORENIE WEBOVEJ STRÁNKY, LICENČNÁ ZMLUVA A POSKYTOVANIE WEBHOSTINGOVÝCH SLUŽIEB

Technická podpora

Technická podpora bude zahŕňať:

- Sprostredkovanie webhostingových služieb
- Pravidelný update redakčného systému (min. 1x mesačne)
- Kontinuálne sledovanie právnych zmien v oblasti webových sídiel a ich implementovanie do internetovej stránky MAS
- Zaistenie bezpečnosti a nadväznosti na nové, či budúce verzie webových prehliadačov ako je napr. Chrome, Internet Explorer, Safari atď.
- Technická a poradenská podpora osôb poverených tvorbou obsahu webu

V cene diela je zahrnutý výkon technickej podpory vo vyššie uvedenom rozsahu do 31.12.2023.